



Essays in  
**Philosophy and Kalam**  
Vol. 49, No. 2, Issue 99  
Autumn & Winter 2017-2018  
**DOI:** 10.22067/islamicphilosop.v50i1.69464

جستارهایی در  
**فلسفه و کلام**  
سال چهل و نهم، شماره ۲، شماره پیاپی ۹۹  
پاییز و زمستان ۱۳۹۶، ص ۳۵-۵۶

## معرفت ادیان از منظر عبدالکریم جیلی\*

محمدثه پورحسن

دانش آموخته کارشناسی ارشد دانشگاه فردوسی مشهد

**Email:** moporhasan@gmail.com

دکتر علی اشرف امامی<sup>۱</sup>

دانشیار دانشگاه فردوسی مشهد

**Email:** imami@um.ac.ir

دکتر مهدی حسن زاده

دانشیار دانشگاه فردوسی مشهد

**Email:** hasanzadeh@um.ac.ir

### چکیده

در این جستار دیدگاه‌های عبدالکریم جیلی در خصوص ادیان مورد بررسی قرار گرفته است. در این راستا، نشان داده می‌شود که جیلی تحت تأثیر نظریه الله‌المعتقد ابن‌عربی چگونه در مورد دیگر ادیان (بیت‌پرستان، اهل طبایع، دوگانه‌پرستان، براهمه، یهود، مسیحیت و ...) قضاووت کرده است. علاوه‌بر این، گزارش‌هایی که جیلی در باب ادیان بیان می‌کند در برخی موارد مشابه با آثار دیگر و ناشی از نظریات دیگر نویسنده‌گان تا عصر خویش است. در این میان، تفسیر جیلی از دین اسلام، تفسیر ویژه‌ای است. با توجه به اهمیت حقیقت محمدی در دیدگاه‌ها و نظریات جیلی، او تعبیر دین کلی را در مورد دین اسلام به کار برده و دین سایر انبیاء را دین جزئی دانسته است. «دین کلی» در این تعبیر ناشی از معیت کبیری و مقام جمع‌الجمعی پیامبر (ص) است که در تمامی عوالم وجود و مرتب هستی و تمامی اشخاص انسانی حضور دارد. این حضور با ظهور «وجه الله» در مکاشفات عرفاً مطابقت دارد.

**کلیدواژه‌ها:** معرفت ادیان، عبدالکریم جیلی، الله‌المعتقد، ابن‌عربی، دین اسلام.

\*. تاریخ وصول: ۱۳۹۶/۰۹/۲۵؛ تاریخ تصویب نهایی: ۱۳۹۷/۰۱/۲۰

<sup>۱</sup>. نویسنده مسئول

**مقدمه**

توجه به دیگر ادیان در بین برخی عرفای مسلمان، مرهون دو عامل است: نخست اهتمام قرآن و تأکید آن بر حق و حقیقت، عامل دیگر، روحیه تحقیقی و حقیقت جویی است که عارفان با الگو گرفتن از حضرت ابراهیم (ع)، حق جویی او را به عنوان طریقت خود پذیرفتند.

شُبَيْ رَا رُوزَ كَنْ وَ رُوزَيْ رَا شَبَ كَنْ  
خلیل آسا برو حق را طلب کن

(لاهیجی، ۱۲۸)

حَنِيفَى شَوْزَقِيدَ هَرْ مَذَاهِبَ  
دَرَآ در دَيَرِ دِينِ مَانَندَ رَاهَبَ

(همان، ۵۷۷)

باید متذکر شد که قرآن، به نفس حقیقت و باور درست، جدای از همه شرایع دینی تأکید کرده است. ترکیب «دین حق» در قرآن به دفعات به کار رفته است و حقیقت فراتر از همه قیود و تعینات است. همچنین اسم «الحق» در باور توحید وجودی و شهودی، منافی کثرت وجودی است. عارف حق جو هم در مقام تحقق و تخلق، حق را در همه تجلیاتش مشاهده می‌کند و بر این باور است که حق فراتر از تاریخ دین و عقاید بوده و نزول شرایع نیز از تجلیات حق است. بدین ترتیب آنچه به عنوان عقاید باطل در باورهای ادیان مطرح می‌شود، چیزی جز تقیید حق نیست. لذا بطلاق از سوی تقیید متوجه عقاید می‌شود و نه از جهت اطلاق. از آنجاکه عارفان حتی در باورهای مقید، حق مطلق را مشاهده می‌کنند، تأکید آنان بیشتر به تجلیات حق است تا بطلاق عقاید و ادیان. این نکته همانند مستنه شرور در فلسفه است. از این رو اهمیت وجود و تجلیات آن در ادیان و عقاید نمایان می‌شود. از عارفانی که با صبغه وحدت وجودی به باورهای ادیان نگریسته است، عبدالکریم جیلی (۷۶۷-۸۳۲) است. در این جستار ضمن بررسی پیشینه مستنه در تاریخ تصوف، به دیدگاه‌های جیلی که با باب مستقل (باب ۶۳) در کتاب انسان کامل آمده، اشاره شده است. پرسش‌های اساسی تحقیق از این قرار است: - تأویلاتی که جیلی در باب ادیان بیان کرده است مبتنی بر چه دیدگاه‌هایی از ابن‌عربی و یا عرفای پیشین است؟ - آیا توصیفاتی که جیلی ذکر می‌کند صرفاً متأثر از ابن‌عربی است

یا از منابع دیگر بهره برده است؟ - آیا گزارش‌هایی که جیلی بیان می‌کند با آنچه که در کتب ملل و نحل آمده است مطابقت دارد؟ دیدگاه جیلی نسبت به دیگر ادیان در مقایسه با دین اسلام چگونه است؟ تحقیقاتی که تاکنون درباره آراء جیلی در باب ادیان صورت گرفته است، عبارت‌اند از: مقاله «تلثیث از

دیدگاه ابن عربی و عبدالکریم جیلی» از علی اشرف امامی و مقاله «موسى (ع) و عیسی (ع) در انسان کامل جیلی» از محمدعلی یوسفی. در تحقیق نخست، هدف نویسنده مقایسه تئییث مسیحیان و اعتقاد به الوهیت عیسی (ع) از دیدگاه ابن عربی و جیلی بوده است، سپس میزان همخوانی و تفاوت تئییث از نظر دو عارف با تئییث مصوب در مسیحیت مورد بررسی قرار گرفته است. تحقیق دوم در راستای تأویلات جیلی از مسائل مهم دو دین یهودیت و مسیحیت است، مباحثی چون: رفتن حضرت موسی (ع) به کوه طور، مکالمه خداوند با اوی و تفسیر مضامین الواح تورات و همینطور تفسیر محتوای انجیل، مسئله تئییث در مسیحیت، چگونگی اعتقاد مسیحیان به الوهیت عیسی و آنچه که موجب کفر و خطای آنان شده است. از آنجا که در این پژوهش‌ها از دیدگاه‌های جیلی در خصوص کلیت دین و نیز توجه به ادیان غیرسامی صرف نظر شده، ما در این پژوهش قصد داریم تا به نظریات جیلی در باب ۶۳ انسان کامل «فی سایر الادیان و العبادات»، که آن را به معرفت ادیان و توضیح و تفسیر عبادات مختلف اختصاص داده است، پردازیم.

### معرفت ادیان از منظر عرفای پیش از جیلی

ظاهر با پی جویی در آثار پیشینیان، در اشعار حلاج سخنی را می‌توان یافت که نشان‌دهنده دیدگاه وحدت ادیان در میان عرفای متقدم است.

فالیتها أصلًا لـ شعب جما	تفکرت فی الأديان جد محقق
يصد عن الأصل الوثيق، وإنما	فلا تطلبن للمرء دينا، فإنه
يطالبه أصل يعبر عنده	يطالبه أصل المعالى ومعانى فيهما <sup>۱</sup>

(حلاج، ۳۲۲)

حلاج در این ایيات، با تحقیق و سلوک عملی خویش، دین را همچون درخت تنومندی دانسته که شاخه‌های آن ادیان است. او اختلاف ادیان را در حد اسمی و القاب بیان می‌کند و مقصد و حقیقت دین را امری غیرقابل تغییر تلقی کرده است. بر این اساس، می‌توان گفت حلاج پیشگام نظریه وحدت ادیان است. شایان ذکر است پس از حلاج، عارفانی چون عین‌القضات، عطار، مولانا نیز به طور ملموسی به نظریه وحدت ادیان در آثار خود اشاره کرده‌اند. نکته‌ای که حلاج در اینجا بدان اشاره می‌کند باور تقدیر و

۱. در دین‌ها اندیشیدم و کوشیدم آن‌ها را دریابم و همه را اصلی یافتم که دارای شاخه‌های مختلفی است، بنابراین از انسان درخواست دینی و پیشه نکن، چراکه از آن اصل و سرمنش مطمئن مانع می‌شود، بلکه از او اصلی را درخواست کن که نزد وی تمامی درجات عالی و معانی تعبیر می‌شود و آن‌ها را می‌فهمد.

محوریت مشیت خداوند از دیدگاه وی است. این تقدیر باوری، هر چند با آموزه‌ای که پس از او ابوالحسن اشعری بنیان نهاد، همخوانی دارد، اما پیش از آن با دیدگاه روایی شیعه درباره مشیت خداوند همسو است. دیدگاهی که مطابق با آن حتی شیطان نیز در سجده نکردن در برابر ابلیس مقهور مشیت خدا بوده و خداوند سجده او را نخواسته است (کلینی، ۱۵۰/۱، حدیث<sup>۳</sup>).

شرح و بسط دیدگاه حاج را در دیدگاه ابن‌عربی در خصوص دین می‌توان دید. به عقیده ابن‌عربی همه آدمیان در ازل، در میثاقی که خداوند از بندگان خود گرفت، به پروردگاری خداوند گواهی داده و ایمان آورده‌اند. به گفته وی، خداوند در آن زمان آدمیان را بر یگانگی خویش، یعنی اینکه آدمیان جز او پروردگاری ندارند، گواه نگرفت و نگفت: «الست بواحد»، بلکه گفت: «الست بربکم». و دلیلش این بود که خداوند می‌دانست چون آدمیان را پدید آورد، برخی مشرک خواهند شد و برخی یگانه‌پرست، اما همگان ربویت و پروردگاری او را باور خواهند داشت (ابن‌عربی، الفتوحات المکیه، ۲/۴۷؛ ابوزید، ۱۸۵). از این رو هر کس به هر دینی که باشد خدا را می‌پرسید چه موحد باشد و چه کافر. در حقیقت نه تنها آدمیان، بلکه همه آفریدگان جز خدا را نمی‌پرستند. هر جزئی از هر پدیده‌ای و هر چیزی در عالم از کافر و غیر کافر خدا را تسبیح می‌کند. از این میان اعضا و جوارح کافر نیز خدا را تسبیح می‌کند و در قیامت پوست، گوش، چشم و دست و پای او، بر او گواهی خواهند داد. بنابراین عبادت خدای تعالی در همه موجودات سریان دارد اما مردم این تسبیح و عبادت را نمی‌فهمند (همان؛ همان، ۱۸۶-۱۸۷). این سخن، بیانی است از قول خداوند در قرآن که می‌فرماید: «وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسْبِحُ بِحَمْدِهِ وَلَكُنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ» (اسراء: ۴۴).

از طرف دیگر در دیدگاه تأویلی ابن‌عربی، اینکه تنها خداوند مورد پرستش قرار گیرد از خواست و قضای الهی است. مشرک جز خدا را نمی‌پرستد، زیرا اگر او به آنچه که شریک خدا قرار داده بود باور نداشت، آن را نمی‌پرستید. چراکه خداوند چنین خواسته کسی جز او را نپرستد: «وَقَضَى وَبِكَ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَهًا إِلَيْاهُ» (اسراء: ۲۳).<sup>۲</sup> از این‌روی خداوند بر این وصف [چیزی را که خدا نیست، خدا پنداشتن و به صفت خدایی وصف کردن] غیرت ورزید و آنان را در دنیا کیفر کرد، هر زمان که او را مورد حرمت قرار ندادند. آنان را روزی داد و دعایشان را شنید و چون از خدای خیالی خویش چیزی خواستند بداناں داد، زیرا می‌دانست که آنان به خدا و مقام خدایی پناه آورده‌اند، هر چند در خداشمردن آنچه خدایش می‌پندارند به خط رفته‌اند پس در آخرت مورد شقاوت قرار خواهند گرفت (ابن‌عربی، الفتوحات المکیه، ۱/۳۲۸).

در دیدگاه وحدت وجودی ابن‌عربی، نظریه منسجمی در خصوص ادیان با عنوان نظریه «الله المعتقد»

۲. ابن‌عربی در فصوص نیز می‌گوید: مقصود از این آیه «وَقَضَى رَبُّكَ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَآ إِلَيْاهُ» یعنی، در هر معبدی جز حق تعالی پرستش نمی‌شود (ابن‌عربی، فصوص الحكم، ۶۰).

ارائه شده است. طبق این دیدگاه، ادیان یا به عبارت دیگر باورهای دینی، صورت‌های اعتقادی‌ای هستند که مجعلوں و آفریده انسان هستند. درواقع هر صاحب اعتقادی، صورت اعتقادی خاص خود را دارد که در نفس و قلب خویش آن را آفریده است. به عقیده ابن‌عربی، هیچ معتقد‌ی به الهی جز آنچه در نفس خود ساخته است، اعتقاد ندارد. اله در اعتقادات به جعل است. معتقدان جز نفس خود و آنچه در آن ساخته‌اند نمی‌بینند (ابن‌عربی، فصوص الحكم، ۱۵۸). از این‌رو صاحبان اعتقاد، آن چیزی را که در نفس خویش، مقید ساخته‌اند (حق مقید) پرسش می‌کنند، نه حق مطلق را. زیرا به اعتقاد وی، خدا هیچ‌گاه از حیث حقیقت خویش، مورد پرسش قرار نمی‌گیرد. بلکه فقط از آن حیث که در نفس شخص عابد نقش می‌بندد، پرسیله می‌شود و در این صورت است که خدایان مورد اعتقاد، مجعلوں هستند (ابن‌عربی، الفتوحات المکیه، ۲۲۹/۴). بر این اساس، هر کس خدای ویژه خود و خدای باورداشته خویش را دارد (خراسانی، ۲۴۹).

خدایی که ابن‌عربی توصیف می‌کند در عین حال که مجعلو انسان است، در هیچ صورت اعتقادی خاصی نمی‌گنجد. از این‌رو، او خدایی محصور و مقید نیست بلکه در هر صورتی وجود دارد. خداوند، متعالی‌تر از آن است که در عقیده‌ای خاص محدود گردد. ابن‌عربی با استناد به آیه «فَلَيَمَّا تُولِوا فِيْشُ وَجْهَ اللَّهِ» یعنی «به هر جا رو کنید آنجا وجه خداست» (بقره: ۱۱۵)، این اشاره را درک می‌کند که خداوند در مکانی از مکان‌ها نیست و چون وجهش حقیقت آن شیء است که حق در آن حضور دارد، پس او در همه جا هست (ابن‌عربی، فصوص الحكم، ۱۵۸). خداوند در این آیه معین نکرد و نگفت که در یک جهت هست و در جهت دیگر نیست بلکه هیچ جهتی نیست که حق در آن تجلی و ظهور نکرده باشد. پس فرمود به هر جهت که روی آرید «وجه الله» در آن جهت ظاهر و متجلی است. پس حقیقت حق در همه جهات وجود دارد (خوارزمی، ۴۰۱).

بدین ترتیب خداوند، در عین حال که در تمامی صور وجود دارد، در هیچ صورت خاصی مقید نمی‌شود. در این میان، عقیده‌ای عقیده درست است که تمامی اعتقادات را بر بگیرد، زیرا حق تعالی محصر نمی‌گردد.

وَأَنَا شَهْدٌ جَمِيعٌ مَا عَنْتَدُوهُ  
قَالَ لَهُمْ بِمَا شَهَدُوا وَمَا جَحْدُوهُ

عَقدُ الْخَلَائِقِ فِي الْأَلَّهِ عَقَائِدُهُ  
لَمَّا بَدَا صُورًا لَهُمْ مُتَحَوِّلًا

۱. انسان‌ها درباره خدا عقاید گوناگونی دارند و من تمام آنچه را که آن‌ها معتقد‌ند شهادت می‌دهم. چون برایشان صور متحولی آشکار شود، آنچه که مشاهده کردن معتقد شده و انکار نمی‌کنند.

عارف کامل کسی است که حق را در هر صورتی متجلی ببیند، اما غیر عارف او را تنها در صورت مقید می‌بیند و غیر آن را انکار می‌کند (ابن‌عربی، *الفتوحات المکیه*، ۱۳۲/۳). زیرا دل عارف قابلیت ظهور تمامی صور را پیدا کرده و معبدی گشته که تمامی اعتقادات را درباره خدا شامل می‌شود. از این‌رو، دل او بتکده، کعبه طواف‌گزاران، محل الواح تورات و مصحف قرآن است. به همین سبب، عارف کامل دین خود را دین عشق معرفی می‌کند:

لقد صار قلبی قابلاً كل صورة  
فمرعى لغزلان و دير لرهبان  
و بيت لاوثان و كعبه طائف  
والواح تورات و مصحف قرآن

أدين بدین الحب انى توجهت  
ركابه فالحب دينى و ايماني<sup>۱</sup>

(چنین گفت ابن‌عربی، ۹۷)

انکار خدایان دیگر توسط شخص معتقد، به جهت گمانی است که او نسبت به اله خویش دارد. زیرا او فاقد علم است که خدا را در هر صورت و هر معتقدی بشناسد، او فقط حق را در صورت خویش می‌شناسد. از این‌رو خداوند فرمود: «أنا عند ظن عبدي بي» (بخاری، ۳۶۸/۴، ح ۷۲۵۰). منظور خداوند در این حدیث یعنی برای او ظاهر نمی‌شوم مگر در صورت معتقدش، اگر خواست مطلق گرداند و اگر خواست مقید. به عقیده ابن‌عربی، اگر معتقد این سخن جنید را دریابد: «رنگ آب، همان رنگ ظرف است»، هر صاحب اعتقادی را با آنچه که بدان معتقد بود می‌پذیرفت و خدای را در هر صورتی می‌شناخت (ابن‌عربی، *فصوص الحكم*، ۴۳۸).

در دیدگاه ابن‌عربی، به جهت اتساع رحمت الهی است که خداوند در صورتی مقید و محدود نمی‌گردد (ابن‌عربی، *الفتوحات المکیه*، ۸۵/۲). در همین راستا، اولین شی‌ای که مورد رحمت الهی قرار گرفته است حق مخلوق در اعتقادات است (ابن‌عربی، *فصوص الحكم*، ۳۱۸). بر این اساس تمامی صور اعتقادی مشمول رحمت الهی قرار گرفته‌اند. شمولیت رحمت حق تعالی به تجلی اسماء و صفات حق در کل عالم مربوط می‌شود. بنا بر دیدگاه وحدت وجودی، تجلی حق شامل همه اشیا می‌شود و صور اعتقادی از این امر مستثنی نیست. از این‌رو، حق در تمامی صور اعتقادی ظهور یافته است. از نظر ابن‌عربی، خدا را از حیث ذات نمی‌توان شناخت، اما از حیث اسماء و صفات می‌توان شناخت و عبادت کرد. صور اعتقادی، اسماء و

۱. بی‌گمان دلم چنان شده است که هر صورتی را می‌پذیرد، چنانکه چراگاه آهوان و دیر راهیان است. و خانه بتها، کعبه طواف‌کننده و الواح تورات و کتاب قرآن است. من از مذهب عشق پیروی می‌کنم، سپاهیان عشق به هر سو رو کنند، پس عشق دین و ایمان من است (ابن‌عربی، *ترجمان الاشواق*، ۹۷).

صفاتی هستند که هم خداوند خود را بدان‌ها وصف کرده و هم عالم بدان متصف گردیده‌اند. پس عالم چیزی جز اسماء و صفات حق نیست. علم مردم به خدا برگرفته از علم آنان به عالم است که همان اسماء و صفات است. بنابراین حقی که مخلوق در اعتقادات است صورتی از صورت‌های علم مردم به عالم است. پس رحمتی که اسماء الهی را شامل است همه صور اعتقادی یا به تعبیر ابن‌عربی حق مخلوق در اعتقادات را نیز در بر می‌گیرد (عفیفی، ۳۰۷-۳۰۸). به عقیده او، خلق حق همچون سایر مخلوقات در مرتبه عماء یا نفس‌الرحمن که پذیرای همه صور اعتقادی است، آفریده شده است. از نظر وی، عقول به سبب عدم فهم، این مستله را تکذیب کرده و ندانسته‌اند که هر معتقد‌ی در نفس خویش امری را تصور می‌کند و اورا خدا می‌خواند و پرسش می‌کند. این تصور، خداست و نه غیر او و جز خدا آن امر را نیافریده است (ابن‌عربی، الفتوحات المکیه، ۲۱۱/۴). درنتیجه کثرت ناشی شده از تنوع اعتقادات که همگی مخلوق خداوند است، امری است که حق آن را خواسته است.

از آنجاکه اسماء و صفات الهی معانی صور اعتقادی هستند، پرستندگان، معبدی جز حق را پرسش نکرده‌اند. زیرا حقیقت اسماء و صفات تها ذات حق تعالی است. به نظر ابن‌عربی منظور از آیه «و قضى وَبِكَ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَاهُ» یعنی حکم. هر کسی که الهی را عبادت می‌کند، مقصود او در عبادت معبدی نیست مگر الله، زیرا هر شی‌ای که عبادت می‌شود به سبب عینش تها الله است (ابن‌عربی، الفتوحات المکیه، ۴۰۶/۱). آنچه که در زمین از سنگ، گیاه، حیوان و در آسمان از ستاره و ملائکه... عبادت می‌شود اعتقاد بر این است که همه این‌ها معبدی است که الله است نه اینکه سنگ و درخت... الله باشند. و این از قضای پروردگار است که افراد معتقد به الله گشته‌اند و از غیرت الهی است که مقصود از هر عبادتی اوست (همان، ۵۸۹). بر این اساس، بتپرست در ورای بت خویش، حقی را می‌پرسید که در تمامی صور ظهور یافته است، چراکه تنها یک معبد حقیقی وجود دارد. این تفسیر یعنی اذعان و تصدیق به تمام اعتقادات، زیرا پرستندگان در ورای صور خدایان خویش معبد حقیقی یعنی خداوند را پرسش می‌کنند.

### معرفت ادیان از منظر جیلی

جیلی در باب ۶۳ انسان کامل، که آن را به معرفت ادیان اختصاص داده، به غیر از دین اسلام، به ادیان دیگر هم به طور عام و هم به طور خاص نظر داشته است. وی این باب را با مستله فطری بودن پرسش در تمامی موجودات آغاز می‌کند. به عقیده او، خداوند متعال تمامی موجودات را برای عبادت خویش آفریده است و این امری است که در جبلت و فطرت همه موجودات نهفته است. از این‌رو چیزی در وجود نیست مگر اینکه با حال و مقال و افعالش بلکه به ذات و صفاتش پرسش خداوند را به جای می‌آورد. پس هر چه

که در وجود است مطیع خداوند متعال است. چنانکه خداوند می‌فرماید: «ائتیا طوعاً لوكوهه قالا لَتِيْنَا طَانِيْنِ» (فصلت: ۱۱) و نیز «و ما خلقت الجُنُّ و الْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونَ» (ذاریات: ۵۶). پیامبر (ص) در اشاره به همین معنا فرمود: «کل میسو لما خلق له». پس هر آنچه که هست از جن و انس در مسیر خلقت خود به سر برده و عبادت حق تعالی را به جای می‌آورد.

همچنین او در این خصوص، به آیه دیگری نیز استناد کرده و تأویل خود را از عبادات گوناگون ارائه می‌دهد. وی با اشاره به آیه «ما من دابة إِلَّا هُوَ أَخْذَ بِنَاصِيْتِهَا» (هود: ۵۶) بیان می‌کند که بنا بر اراده الهی، فاعل همه چیز خداست و خداوند متصرف در همه امور است. پس، از آنچاکه سزاوار کمال الهی است، تنوع در عبادات شایسته اوست و همه موجودات از عبادت کنندگان و مطیعان او هستند. این تفسیر معنای قول خداوند است که می‌فرماید: «وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَيِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكُنْ لَا تَفْقَهُنَّ تَسْبِيحَهُمْ» (اسرا: ۴۴) تسبیح موجودات، شامل مخالفت و معصیت و انکار نیز می‌شود و این چیزی است که همگان آن را درنمی‌یابند (جیلی، الانسان الکامل، ۲۴۶-۲۴۷).

از نظر جیلی اختلافی که در عبادات مشاهده می‌شود، به جهت تنوع اسماء و صفات الهی است. درواقع خداوند متعال همانگونه که به اسم «اللهادی» تجلی می‌کند به اسم «المضل» نیز تجلی می‌کند و همان‌گونه که اسم «المنعم»، مظہری دارد اسم «المنتقم» نیز مظہر دارد. بنابراین اختلاف احوالات مردم نیز از ناحیه اختلاف ارباب اسماء و صفات است و حال آنکه خداوند همه آدمیان را امت واحدی خلق کرده است: «كَانَ الْفَاسِ لَهُ وَاحِدَةٌ فَبَعْثَ اللَّهُ الشَّيْنَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ» (بقره: ۲۱۳). از دیدگاه جیلی از حیث اسماء الهی چه از انبیاء اطاعت شود یا نشود، چون اطاعت امری فطری است عبادت خداوند محقق می‌شود. پس بدین طریق اقوام و نحله‌های مختلف ظهر کرده و هر کس متناسب با آنچه که تصور می‌کرده بر حق است، عقیده‌ای را خلق کرده که در نظر دیگری خطاب شود است. درواقع خداوند در نظر او به گونه نیکویی جلوه نموده که باعث شده از طریق آن صفت الهی مورد عبادت قرار گیرد (همان، ۲۴۷).

جیلی همچنین در این باب، با توجه به تفسیر وحدت وجودی، الله را به عنوان تنها معبود مورد پرستش از سوی تمامی پرستنده‌گان، معرفی می‌کند. استناد او به کلمه شهادت «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ» است که فرد با گفتن آن مسلمان می‌شود. از دیدگاه وی، سو کلمه شهادت در اسلام، مبتنی بودن بر سلب و ایجاب است. سلب و ایجابی که در کلمه شهادت وجود دارد همچون وجود است که منقسم به دو جهت حقی و خلقی است. حکم خلقی سلب و انعدام و فنا است و حکم حقی ایجاد وجود و بقا است. از این‌رو، منظور از «لَا إِلَهَ» بنتهایی است که پرستش می‌شوند و «الا الله» یعنی خدایی جز الله وجود ندارد. در این کلمه، خداوند با آوردن لفظ لا الله، به اعتبار اینکه خود سو وجودی هر عینی است، به نام‌گذاری «الله» برای بت‌ها موافقت

کرده است. پس هر معبدی که پرستیده می‌شود به جهت ظهور حضرت حق در عین وجودی او، «الله» نامیده می‌شود. زیرا خدای تعالیٰ عین آن خدایان است و هر کجا که ظهور یابد مستحق الوهیت است. آوردن لفظ استثناء نیز در ادامه کلمه به این معناست که همه خدایان جز الله نیستند. از این حیث، به طور اطلاق و بدون قید و جهتی جز الله عبادت نمی‌شود، چراکه او جامع همه جهات و عین همه موجودات است و در سراسر وجود چیزی جز الله تعالیٰ وجود ندارد. دریافت چنین حقیقتی مبتنی بر کشف و شهود است، همانطور که لفظ «أشهد» در کلمه شهادت بیانگر این مسئله است<sup>۱</sup>(همان، ۲۶۰). بنابراین مطابق با این تفسیر از کلمه شهادت، هر خدایی که پرستش می‌شود تنها حق تعالیٰ است. از آنجاکه جیلی به تفسیر کلمه «لا اله الا الله» می‌پردازد، می‌توان گفت به عقیده او مسلمان واقعی کسی است که تمامی خدایان مورد پرستش را تنها الله تعالیٰ بداند. از این‌رو پرستش مسلمان از جهت اطلاق است و نه تقیید، زیرا او حق را در صورت خاصی محصور نساخته است. از نظر وی، پرستش خداوند به دو صورت تقیید و اطلاق صورت می‌گیرد. کسانی که از یک جهت خدا را عبادت می‌کنند همچون اهل طبایع، ستاره‌پرستان،... از جهت تقیید پرستش می‌کنند و مشرک هستند، و پیروان محمد (ص) که در میان سایر ادیان تنها کسانی هستند که خداوند را بدون هیچ قیدی پرستش می‌کنند و موحدند. از دیدگاه تأویلی او آیه «یوم يناد المناد من مکان قریب» (ق: ۴۱) در خصوص اهل اطلاق یعنی مسلمانان، و آیه «أولئک ينادون من مکان بعيد» (فصلت: ۴۴) در اشاره به اهل تقیید است که خدا را در مظهری خاص عبادت می‌کنند (همان، ۲۵۱). اختصاص پرستش اطلاقی از سوی مسلمانان در نظر جیلی، مطلبی است که ابن عربی نیز بدان اشاره کرده است. او منظور از آیه «وَقُضِيَ وَبِكَ لَا إِلَهَ إِلَّا إِيَّاهُ» که یعنی خدایی جز الله پرستش نمی‌شود، در خصوص محمدیین ذکر می‌کند (ابن عربی، فصوص الحكم، ۶۰).

در منظومه فکری جیلی اختلاف میان ادیان از زمان حضرت آدم (ع) آغاز شده است. این اختلاف میان اولاد آدم شکل گرفت. آدم (ع) دارای صحفی بود که اوامر الهی را به آن‌ها تعلیم می‌داد. برخی از فرزندان وی از او تبعیت کردند اما برخی دیگر از هوای نفس خویش پیروی کرده و آن صحف را انکار کردند. بدین ترتیب طایفه‌ای از طایفه دیگر جدا شده و عقیده‌ای را برای خویش برگزیدند. از نظر جیلی این طوایف از زیادی تعداد نامتناهی اند اما مدار همه بر ده طایفه است که عبارت اند از:

**بت‌پرستی:** به عقیده جیلی، کفار خداوند را از حیث ذات عبادت می‌کنند. از آنجا که خداوند حقیقت وجود است، حقیقت کفار نیز می‌باشد. لذا کفار، خدا را به آنچه ذاتشان اقتضا می‌کند و آن عین ذات

۱. جیلی در باب ۲۷ انسان کامل نیز در تفسیر قول خداوند در مکالمه با موسی (ع): «أَنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدْنِي» (طه: ۱۴) نیز به این مطلب اشاره می‌کند (جیلی، انسان‌الکامل، ۱۰۱-۱۰۲).

آن هاست، عبادت می‌کنند. او برای این سخن، همان تأویلی را که ابن عربی در خصوص حدیث قدسی «أنا عند ظن عبدي بي» آورده است شاهد می‌آورد. سرو وجودی حق تعالی این است که در چیزی حلول نکرده و با چیزی ممزوج نیافته است. بت، فی نفسه خدا نیست اما چون حقیقت وجودی اش، حق است، پس بتپرستان غیر از خداوند را عبادت نمی‌کنند. این معنایی است که قلوب بتپرستان بدان گواهی می‌دهد و نیازی به علم و نیت آنان نیست. عقیده اینان درحقیقت، بر مبنای ظن و گمان خویش نسبت به خداوند است (جیلی، الانسان الكامل، ۲۴۹). دیدگاهی که جیلی در خصوص بتپرستان دارد، در آثار دیگر مورخان از جمله شهرستانی دیده می‌شود. چنانچه وی بیان می‌کند اجسامی که به عنوان بت انتخاب می‌شوند همگی بر معبدی غایب دلالت دارند که این بت نائب و صورتی از معبد حقیقی است. به عقیده شهرستانی پرستش قطعه‌ای از سنگ و چوب خلاف عقل است. هیچ عاقلی چوبی را که به دست خود تراشیده به عنوان الله و معبد خویش در نظر نمی‌گیرد (شهرستانی، ۵۸۶).

**أهل طبایع:** توجه جیلی به اهل طبایع در تقسیم‌بندی‌ای که میان ادیان انحصار می‌دهد و آن‌ها را جزء ۱۰ فرقه منتخب بیان می‌کند امری بدیع و نو است. زیرا در آثار مورخین دیگر چون ابن حزم، ابن محمد یمنی، یعقوبی، شهرستانی اشاره‌ای به این فرقه نشده است. اما با این حال ناصر خسرو در کتاب زاد المسافرین به قول اهل طبایع می‌پردازد. از نظر وی، ایشان عالم را ازلی و برگرفته از ۴ طبع گرمی، سردی، تری و خشکی می‌دانند بدون آنکه تدبیری و تقدیری برای آن قائل باشند (ناصرخسرو، ۱۴۲ - ۱۴۳). چنین دیدگاهی درباره عالم که دیدگاهی ماتریالیستی است بی‌شباهت با برخی از مکاتب فلسفی هندی نیست (طبri، ۳۱۹). مكتب چاروکه در هند (شایگان، ۲۱۴ - ۲۱۳) که مکتبی ماتریالیستی است اعتقاداتی مشابه اهل طبایع، آن‌گونه که جیلی و ناصرخسرو به آن اشاره کرده‌اند، دارند.

در دیدگاه تأویلی جیلی اهل طبایع، طبیعت‌های چهارگانه را اصل وجود دانسته‌اند لذا عبادت اصل را که سزاوارتر از عبادت فرع ( بت‌ها ) است برگزیدند (جیلی، الانسان الكامل، ۲۴۸). از نظر وی طبیعیون میان چهار عنصر حرارت، برودت، رطوبت، بیوست (گویا او چهار عنصر اصلی آب، خاک، آتش، هوا را مدنظر داشته) با چهار صفت الهی حیات، علم، قدرت، اراده ارتباط برقرار کردند. از این‌رو این گروه، خداوند متعال را از حیث این صفات چهارگانه پرستش می‌کنند (همان، ۲۵۰).

**ستاره‌پرستان:** گروه دیگری که جیلی از آن‌ها نام می‌برد، ستاره‌پرستان هستند. آن‌ها از آنجاکه معتقد گشتند عبادت طبایع چهارگانه (حرارت، برودت، بیوست، رطوبت) فایده‌ای ندارد به عبادت ستارگان هفت‌گانه روی آوردنده، زیرا در سیر فلک خود مستقل هستند و حرکت تأثیرگذاری دارند که هم منفعت دارد و هم ضرر (همان، ۲۴۸). به عقیده او ستاره‌پرستان، فلاسفه هستند که ستارگان را به عنوان اینکه مظاهر

اسماء الهی هستند و حقیقت آن‌ها حق تعالی است، عبادت می‌کنند. او با نگاه تأویلی خود، خورشید، ماه، و برخی از کرات منظومه شمسی را مظہر اسمائی چون الله، رحمن، رب،... بیان می‌کند. همچنین، ستارگان شناخته شده را مظہر اسماء حسنای الهی که قابل شمارش اند و ستارگان ناشناخته را مظہر اسمائی که قابل شمارش نیستند، دانسته و نتیجه گرفته است که فلاسفه خداوند را از حیث اسماء می‌پرسند (همان، ۲۵۱).

به نظر می‌رسد مقصود جیلی از ستاره‌پرستان، صابئین باشد. زیرا آن‌ها به عبادت کواكب سبعه می‌پرداختند. شهرستانی در ملل و نحل در توضیح عقاید فرقه صابئین به پرسش کواكب سبعه در نزد آنان اشاره می‌کند. او از میان فرقی که ذکر می‌کند، گروهی را نام می‌برد که صرفاً کواكب سبعه را عبادت می‌کنند و گروهی دیگر که اصحاب هیاکل و اشخاص هستند، برای هر یک از سیارات هفت‌گانه هیاکل خاصی را بنا کرده و پرسش می‌کنند (شهرستانی، ۲۷۷-۲۷۸ و ۳۱۹). همچنین ابوالمعالی در بیان الادیان، فلاسفه یونان را به مذهب صابئین دانسته است (ابوالمعالی، ۳۶).

شویون: در فرهنگ ملل و نحل شویون به فرقه‌هایی اطلاق می‌شود که به دو اصل ازلی نور و ظلمت یا یزدان و اهریمن معتقدند. شهرستانی فرقه‌هایی چون مجوسیه، کیومرثیه، زردشتیان، مانویه، مزدکیه، دیسانیه و... را جزء دوگانه‌پرستان ذکر می‌کند (شهرستانی، ۲۴۶-۲۷۰). جیلی نیز در اشاره به شویون، آن‌ها را معتقد به انحصار وجود در دو اصل نور و ظلمت بیان می‌کند. از دیدگاه آن‌ها اصل نور، یزدان و اصل ظلمت، اهریمن نامیده می‌شوند. به عقیده آن‌ها، عبادت یکی مستلزم تضییع دیگری است، به همین دلیل به عبادت هر دو اصل روی آوردند (جیلی، الانسان‌الکامل، ۲۴۸). در رویکرد تأویلی جیلی، دوگانه‌پرستان خداوند را از حیث مقام ذات خویش که مقام اضداد است و شامل مراتب حقی و خلقی است پرسش می‌کنند. آنچه که مربوط به حقیقت حقی است، ظاهر در انوار است، و آنچه که منسوب به حقیقت خلقی است، عبارت از ظلمت است. پس شویون خدا را از این جهت که شامل دو ضد نور و ظلمت است می‌پرسند (همان، ۲۵۲).

آتش‌پرستان: طایفه دیگر، آتش‌پرستان هستند. به عقیده جیلی این گروه مجوس هستند که یگانه اصل وجود را آتش می‌دانند. آن‌ها بر این عقیده‌اند که مبنای زندگانی بر حرارت غریزی است که همان معنی است و صورت وجودی آن آتش است (همان، ۲۴۸). جیلی با تأویل ذوقی میان آتش که در میان طبایع قوی‌ترین و برترین استقامت<sup>۲</sup> است و همه چیز را در خود فانی می‌سازد با مقام احادیث رابطه برقرار

۲. اسطقسات جمع استقس کلمه‌ای یونانی الاصل به معنی اصل و پایه است و اغلب به معنای عناصر اریعه آمده است و معادل عناصر است. اما به معنی عام کلمه، اسطقس بر اصول ترکیبی هر موجودی اطلاق شده است (سجادی، ماده اسطقسات).

می‌کند. مقام احادیث جامع مراتب اسمائی و صفاتی است که در آن هیچ اسم و وصفی نمی‌گنجد و در آن همه مضمحل می‌شوند. بنابراین طایفه مجوس آتش را که به مقام احادیث حق اشاره دارد، پرستش می‌کنند (همان، ۲۵۲). نویسنده کتاب عقائد الثالث و السبعین فرقه نیز مجوسیان را به این دلیل که گمان می‌کنند آتش بزرگ‌ترین چیز در دنیا است، آن‌ها را آتش‌پرست می‌داند (یمنی، ۷۴۱). بلعمی نیز آورده که زردشتیان، آتش‌پرست هستند (بلعمی، ۶۵۵/۲). اما یعقوبی در تاریخ خود از بزرگ‌داشت آتش توسط ایرانیان یاد می‌کند. اینکه ایرانیان آب، آتش، خورشید، ماه و همه روشی‌ها را بزرگ می‌داشتند (یعقوبی، ۲۱۶/۱). به هر حال، محققان با تحقیق در عقاید و آداب و رسوم زردشتیان دریافته‌اند که زردشتیان به پرستش آتش نمی‌پرداخته‌اند. درواقع، از موضوعات اساسی آیین زردشتی تقدس آب و آتش است. همانطورکه به سبب زندگی کردن در استپ‌ها تنها آب بوده است که زندگی را برای ایرانیان ممکن می‌ساخته، آتش نیز برای آن‌ها حیاتی به شمار می‌رفته است. زیرا در زمستان‌های سخت منبع تولید گرما و برای پختن گوشت که قوت غالب آن‌ها بوده است به کار می‌آمد. از این‌رو، برای آتش و آب نثار آیینی نیز انعام می‌شده است (مری بویس، ۲۵-۲۶).

**دھریون:** جیلی به عبادت دھریون یا ملحدین نیز اشاره می‌کند. او بنا بر حدیث نبوی «لا تسروا الدهر فان الله هو الدهر» بیان می‌کند که معتقدان به دهر، خدا را از حیث هویت می‌پرستند (همان، ۲۵۲). به عقیده ابن عربی نیز پیامبر (ص) در این حدیث دهر را هویت الله قرار داده است. همانگونه که خدا در قرآن به اعتقاد دھریون اشاره می‌کند، آن‌ها با گفتن «و ما يهلكنا إِلَّا الْدَّهُو» تصدیق کرده‌اند که دهر همان خداست اما در عبارت «ما هی إِلَّا حياتنا الدُّنْيَا نَمُوتُ وَ نَحْيَا» (جاییه: ۲۴) در اعتقاد خود دچار جهل شده‌اند، زیرا مقصود آنان جز زمان نبود. آن‌ها در اطلاق اسم دهر به خداوند راه درست را پیمودند، اما در معنی گمراه شدند. و این توفیقی از جانب خداوند بود که با اسم مشروع موافق افتادند [یعنی اسم دهر که پیامبر (ص) در حدیث «فان الدهر هو الله» بدان اشاره کرده است] و نگفتند زمان، و چه بسا اگر می‌گفتند زمان، در آن صورت خداوند خودش را زمان می‌نامید، همانطورکه خودش را دهر نامید (ابن عربی، الفتوحات المکیه، ۲۵۶/۴).

دھریون در تعریف جیلی به کسانی اطلاق می‌شود که از اصل و اساس عبادت را ترک کردند به گمان اینکه فایده‌ای ندارد. به اعتقاد آنان دهر براساس سرشت و فطرت الهی در عالم واقع حکم فرماست و روزگار جز آنکه زنده می‌کند و می‌میراند چیزی نیست. این عده، ملاحده نامیده می‌شوند (جیلی، الانسان الكامل، ۲۴۸). در فرهنگ ملل و نحل، دھریون که در قرآن نیز بدان اشاره شده است: «و قالوا مَا هِي إِلَّا حياتنا الدُّنْيَا نَمُوتُ وَ نَحْيَا وَ مَا يهلكنا إِلَّا الْدَّهُو» (جاییه: ۲۴)، به کسانی اطلاق می‌شود که اعتقاد به خدا ندارند

و منکر آفرینش عالم و عنایت الهی هستند. این فرقه آنچه که در ادیان آسمانی از رستاخیز و وعد و وعید آمده، قبول ندارند (مشکور، ماده دهر).

براهمه: براهمه یکی دیگر از ادیانی است که جیلی به توصیف اعتقادات آنان می‌پردازد. به نظر او این طایفه خداوند را به طور مطلق عبادت می‌کنند نه از حیث نبی و رسول. این گروه به وحدانیت خداوند اقرار دارند اما همه انبیاء و رسولان را انکار می‌کنند. از این حیث، عبادت آنان را همانند عبادت رسولان پیش از رسالتshan تلقی کرده است. به گفته جیلی، این گروه گمان می‌کنند که از فرزندان حضرت ابراهیم (ع) هستند و ابراهیم (ع) کتابی را از پیش خود برای آنان نوشته است نه اینکه خداوند این کتاب را بر آنان نازل کرده باشد. به عقیده براهمه در این کتاب حقایقی بیان شده است که دارای ۵ جزء است. ۴ جزء آن قرائتش برای همه مباح است ولی جزء ۵ آن برای همه‌گان مباح نیست. مشهور است که هر کس جزء ۵ را قرائت کند، وارد دین محمد (ص) می‌گردد (جیلی، الانسانالکامل، ۲۵۳).

انتساب براهمه به حضرت ابراهیم، نه تنها در آثار دیگر مسلمانان آمده است.<sup>۳</sup> این انتساب به علت خلطی است که بین برهم و ابراهیم که ناشی از شباهت فوتیکی میان این دو کلمه است به وجود آمده. اینکه مسلمانان، ابراهیم را در شمار انبیاء مورد اعتقاد براهمه دانسته‌اند از آن روزت که برهم در سنت هندو خالق ودها است. چنانکه در اوپانیشاد اسب سفید آمده است که ایشوره ودها را بر برهم وحی کرده است. مهابهارته نیز برهم را صاحب و مالک ودها دانسته است. با توجه به شباهت فوتیکی این دو واژه و خلط ناشی از آن در آثار مسلمانان، ابراهیم در شمار انبیاء (نهانی) مورد عقیده براهمه ذکر شده است (زروانی، ۵۲). اما از طرف دیگر از منابع اولیه هندویی نیز برمنی آید که هندوان به نبوت به معنایی که در سنت‌های دینی یهود، مسیحیت و اسلام آمده است عقیده داشته باشند و یا آن را در معنای یاد شده انکار کنند. ظاهر اقدام اطلاعات کافی مسلمانان از عقاید براهمه باعث گشته تا آن‌ها گزارش نادرستی را ارائه دهند (همان، ۵۲ - ۵۳).

در خصوص جزء پنجمی که جیلی اشاره می‌کند در میان براهمه مشهور است با قرائت آن فرد به اسلام روی می‌آورد، به عقیده استاد تاراچند ظاهر منظور وی از کتاب پنجم، باید و دانتا باشد که فلسفه وحدت در آن چنان آشکار است که او نتوانسته در آن اختلافی میان تعالیم اسلامی بیابد (تاراچند، ۱۱۷). با این حال در دیدگاه تأویلی جیلی، از آنجا که براهمه به عنوان منکران نبوت شناخته می‌شوند، خدا را از حیث وحدانیت خود عبادت می‌کنند و این دلیلی است بر موحد بودن آنان. زیرا همانطورکه بیان می‌کند

<sup>۳</sup>. از جمله: الفهرست ابن ندیم، تاریخ یعقوبی، المسالک و الممالک ابن خردابه، فرق الشیعه نوبختی، التمهید باقلانی، الرمز رد راوندی و ... (زروانی، ۴۵ - ۴۶).

عبدات آن‌ها همچون عبادت رسولان پیش از رسالت‌شان است (جیلی، الانسان الكامل، ۲۵۳؛ اشرف‌امامی، ۵۱).

یهود: به عقیده جیلی، قوم یهود خداوند را به یگانگی خدای تعالیٰ عبادت می‌کنند. او به طور مختصر به نماز، روزه و اعمال روز شبات<sup>۴</sup> در این آیین اشاره می‌کند. وی درصد بوده است تا به اسرار اعمال و خوردنی‌ها و نوشیدنی‌های توصیه شده در سنت موسوی و نیز به بحث از عاید آن‌ها پردازد و تأویل کند، اما از این کار صرف نظر کرده و بیم افراد جاهل را داشته که با شنیدن این اسرار مغorer گشته و از دین خود دست بردارند. لذا ترجیح می‌دهد اسرار و عبادات بهترین مذاهب یعنی اسلام را تبیین کند که همه متفرقات را در خود جمع کرده است (همان، ۲۵۳ - ۲۵۴).

جیلی در توضیح کتاب مقدس یهودیان، معتقد است خداوند تورات را بر <sup>۹</sup> لوح به موسی عرضه کرد، اما موسی مأمور به ابلاغ <sup>۷</sup> لوح شد زیرا عقول توان آن دلوح را نداشتند. آن الواح <sup>۷</sup> گانه از سنگ مرمر بودند برخلاف دو لوح دیگر که از جنس نور بود، لذا قلوب قوم موسی (ع) همچون سنگ سخت شده بود (همان، ۱۱۶). این عقیده احتمالاً تحت تأثیر دیدگاه مفسرانی است که ذیل آیه «وَ كَتَبْنَا لَهُ فِي الْأَلْوَاحِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَوْعِظَةً وَ تَفْصِيلًا لِكُلِّ شَيْءٍ» (اعراف: ۱۴۵) به تعداد و جنس الواح نازل شده به حضرت موسی (ع) اشاره کرده‌اند. در برخی از تفاسیر، این تعداد <sup>۱۰</sup> یا <sup>۷</sup> لوح و جنس آن‌ها از زمرد یا زبرجد ذکر شده است (بیضاوی، ۳۴/۳). فخر رازی نیز به نقل از صاحب کشاف، بنا به قولی <sup>۱۰</sup> لوح و در قولی دیگر <sup>۷</sup> لوح و جنس آن‌ها را زمرد یا زبرجد سبز یا یاقوت سرخ ذکر می‌کند (فخر رازی، ۳۶۰/۱۴). مقاتل بن سلیمان این تعداد را <sup>۹</sup> تا می‌داند (مقالات بن سلیمان، ۵/۲)، سیوطی از ابن عباس نقل می‌کند که الواح <sup>۷</sup> تا و از جنس زبرجد بوده‌اند (سیوطی، ۱۲۱/۳). علی‌رغم اینکه در تفاسیر اسلامی از چندین الواح با جنس‌های مختلفی یاد می‌شود، در عهد عتیق، در سفر خروج اشاره شده که دو لوح سنگی مرقوم خداوند به حضرت موسی (ع) عرضه شد (سفر خروج، ۱۲/۲۴، ۴/۳۴).

جیلی پس از بیان تعداد الواح، با توجه به دیدگاه تأویلی خود آن‌ها را نام برد و تفسیر و تأویل می‌کند. آن لوح‌ها همه از مقتضیات الهی بودند که عبارت‌اند از: لوح اول نور، لوح دوم هدایت، لوح سوم حکمت،

۴. اروز سیست را به یاد داشته باش و آن را مقدس بدار. من که خداوند خدای تو هستم این را به تو امر می‌کنم. در هفته، شش روز کار کن، ولی در روز هفتم که سبت خداوند است هیچ کاری نکن؛ نه خودت نه پسرت نه غلامت نه کنیزت نه مهمنانت و نه حتی چهارپایانت. غلام و کنیزت باید مثل خودت استراحت کنند» (تشیه، ۱۴/۵)، آن روز حتی در خانه‌هایتان آش هم روش نکنید» (خروج، ۳/۲۵)، «در هر سبت دوازده قرص نان بگیر و آن‌ها را در دو ردیف شش تایی روی میزی که از طلای خالص است و در حضور من قرار دارد بگذار. این نان‌ها باید با آرد مرغوب پخته شوند و برای پختن هر قرص یک کیلو آرد مصرف شود. روی هر ردیف نان بخور مقدس خالص گذاشته شود. این بخور به عنوان نمونه‌ای از نان برآشش به درگاه من تقدیم شود (لاویان، ۲۴/۵-۸)؛ همچنین لاویان، ۲۳/۳؛ خروج، ۳۵/۲؛ خروج، ۳۱؛ خروج، ۲۰/۸-۱۰.

لوح چهارم قوی، لوح پنجم حکم، لوح ششم عبودیت و لوح هفتم که در آن طریق الى الله و راه سعادت از شقاوت بیان شده است. دو لوح دیگر که مخصوص حضرت موسی (ع) بود لوح ربویت و قدرت است. از این حیث کسی از قوم او به کمال نرسیده است زیرا او مأمور به ابلاغ <sup>۹</sup> لوح نبوده است (جیلی)، الانسان الكامل، ۱۱۶). از آنچه که در سفر خروج آمده است می‌توان دریافت که تنها <sup>۱۰</sup> فرمان در این دلوح نقش بسته است (سفرخروج، ۱۹ - ۲۰). همچنین گفته شده زمانی که گفتگوی خداوند با موسی در کوه سینا به پایان رسید، خدا دلوح شهادت را که نوشته خویش بود به وی داد (خروج، ۱۸/۳۱؛ خروج، ۱۵/۳۲).

منظور از شهادت را در این آیات می‌توان به معنی گواهی دادن و تصدیق کردن <sup>۱۰</sup> فرمان الهی پنداشت.

**نصاری:** با توجه به محوری بودن آموزه تثیل در مسیحیت، جیلی در ذکر اعتقادات این قوم به تأویل تثیل مسیحیت و مقایسه اقانیم سه گانه با «بسم الله الرحمن الرحيم» می‌پردازد. به گفته او خداوند انجیل را به زبان سریانی بر عیسی نازل کرده است. او معتقد است ابتدای انجیل با نام «أب، أم، ابن» آغاز می‌شود همانگونه که قرآن با «بسم الله الرحمن الرحيم» شروع می‌شود. و اشتباہ مسیحیان این بوده است که «أب، أم، ابن» را عبارت از روح، مریم و عیسی دانسته‌اند و از این رو قائل شدند به اینکه خداوند، سومی از سه گانه است (ثالث ثلاثة). جیلی پس از این توضیح، تأویل خود را از اقانیم سه گانه ارائه می‌دهد که مسیحیان از آن آگاهی ندارند. مراد از «أب» اسم الله، «أم» کنه ذات که از آن تعییر به ماهیت حقایق می‌شود و منظور از «ابن»، کتاب یا همان وجود مطلق است، زیرا فرع و نتیجه ماهیت کنه حقایق است. چنانچه خداوند در قرآن بدان اشاره می‌کند «وعنده ام الكتاب» (همان، ۱۲۵).

تثیلی که جیلی بدان اشاره می‌کند برگرفته از تثیل قرآنی است. خداوند در مکالمه بازخواست‌گونه‌ای که با حضرت عیسی دارد، از او می‌پرسد: «آیا تو به مردم گفتش که من و مادرم را خدایانی غیر از الله پیرستید؟» (مائده: ۱۱۶) در این آیه خدا به دو اقnum «أب» و «أم» اشاره می‌کند. به عقیده پریندلر، قرآن در این آیه به فرقه کلوریدی‌ها در قرن ۴ میلادی اشاره کرده و به آن‌ها اعتراض می‌نماید (parrinder, 135).

البته جیلی از سه فرقه مسیحی که رویکرد متفاوتی نسبت به تثیل دارند یاد می‌کند: فرقه ملکانیه که عیسی را فرزند خدا می‌دانند، فرقه یعاقبیه که معتقد‌اند عیسی خداوند فی نفسه عبارت از سه است، یعنی أب درآمد و به مقام عالی خود بازگشت، و گروهی که می‌گویند خداوند فی نفسه عبارت از سه است، یعنی أب که همان روح القدس، أم که همان مریم و ابن که عیسی است. به عقیده جیلی هر سه گروه گمراه شده و هیچ‌یک از اعتقادات آنان، آنچه که عیسی آورده بود، نیست (جیلی، الانسان الكامل، ۱۱۷). شهرستانی نیز در ممل و نحل از میان هفتاد و دو فرقه نصاری به عقاید سه فرقه بزرگ ملکانیه، نسطوریه و یعقوبیه پرداخته است (شهرستانی، ۲۳۷). ابی محمد یمنی نیز مسیحیان را به همین سه فرقه تقسیم می‌کند (یمنی، ۷۳۶-

(۷۳۷).

از دیدگاه جیلی، اعتقاد مسیحیان درخصوص آموزه تثبیت این است که حق را در اقانیم سه‌گانه اُب، الام، روح مقید کرده‌اند. در واقع آن‌ها به این سبب که سو انسان را محصور ساخته‌اند، گمراه شدند. آن دو لوحی که موسی مأمور به ابلاغ آن‌ها نبود، عیسی از جانب خداوند مأمور گشت تا سو آن دو لوح را به قوم خود ابلاغ نماید. به سبب دو لوح ربویت و قدرت بود که او در گهواره سخن گفت، کور مادرزاد را شفا داد و مرده را زنده کرد و از این حیث دین موسی را نسخ کرد، زیرا معارفی را آورد که موسی نیاورده بود. اما عیسی وقتی که احکام دینش را برای قومش ظاهر کرد، پیروانش تنها ظاهر امر را فهمیدند. جیلی برای توضیح این مطلب به آیات سوره مائدہ (۱۱۶-۱۱۹) که گفتگویی است میان خدا و حضرت عیسی (ع)، به تفسیر می‌پردازد. خداوند از عیسی پرسید: «آیا تو به مردم گفتی که من و مادرم را همچون دو خدایی غیر از الله پرسیتی؟»، عیسی در پاسخ به خداوند، ابتدا تزیه را مقدم داشت: «منزه‌تی تو» و سپس تشبیه را به کار برده و فرمود: «هرگز مرا نرسد که چنین سخنی به ناحق بگوییم؛ یعنی چگونه می‌توانم بین خود و تو نسبت مغایرت دهم و بگویم مرا عبادت کنید و خدا را عبادت نکنید، درحالی که تو حقیقت و ذات من هستی و من عین حقیقت و ذات تو هستم و هیچ مغایرتی بین من و تو نیست. از نظر جیلی عیسی با گفتن این عبارت، از عقیده قومش تبری جسته است، زیرا آن‌ها بدون تزیه قائل به تشبیه شدند. عیسی در ادامه به ابلاغ درست خود اشاره می‌کند. «اگر من گفتم»؛ یعنی نسبت حقیقت عیسوی را که خداست، فاش کردم، «قطعاً تو آن را می‌دانستی»؛ یعنی من نگفتم مگر بر جمع میان تزیه و تشبیه و ظهور واحد در کثرت. اما آن‌ها مقصود مرا نفهمیدند و گمراه شدند. «آنچه در نفس من است تو می‌دانی»؛ یعنی تو می‌دانی آنچه را که از ظهور حقیقت الهی به آن‌ها ابلاغ نمودم، آیا همان است که آن‌ها بدان اعتقاد آورده‌اند یا مقصود من برخلاف این بوده است. و «آنچه در نفس توست من نمی‌دانم»؛ یعنی من این مطلب را ابلاغ کردم و نمی‌دانستم که تو در خودت چه داری که آن‌ها را از راه هدایت گمراه نمودی و اگر می‌دانستم آنچه را که باعث گمراهی آنان می‌شود ابلاغ نمی‌کردم.... من جز این به آن‌ها نگفتم که «پروردگار من و پروردگار خودتان را عبادت کنید» و حقیقت الهی را به خودم اختصاص ندادم، بلکه آن را به همه اطلاق کردم و آنان را آگاه کردم، همانگونه که تو در حقیقت پروردگارم هستی، حقیقت آن‌ها نیز هستی (جیلی، الانسان الكامل، ۱۱۷ - ۱۱۸).

جیلی با تفسیر این آیات، سو اعتقاد مسیحیان را توضیح می‌دهد. عیسی (ع) آن‌ها را از حقیقت وجودی خویش و خودشان آگاه کرد، اما آن‌ها با شهود حقیقت عیسویه، به الوهیت او و دو اقnon دیگر قائل شدند. به عبارت دیگر، عیسی براساس تزیه در تشبیه، امر به عبادت خدا کرد. اما قومش تنها جنبه تشبیه را

فهمیدند و از تزیه حق تعالی غفلت نمودند. به همین سبب از نظر جیلی، مسیحیان به دلیل اینکه حق را محصور در عیسی و مریم و روح القدس کردند از درجه موحدین تنزل پیدا کردند. زیرا هر کس خدا را در انسان شهود کند، نسبت به دیگران که خدا را در سایر مخلوقات شهود می‌کنند، کامل‌تر است (همان، ۲۵۴). بنابراین شهود خدا در انسان (یعنی انسان کامل)، کامل‌ترین و برترین نوع شهود است. شهود حق در انسان، پی بردن به سو انسان است. سو انسان چیزی جز حق نیست. سو انسان که جیلی با بهره‌گیری از آن به اعتقاد مسیحیان می‌پردازد، اولین بار سهل تسری آن را بیان کرده است. تسری در تفسیر خود بر آیه ۱۶ مانده «تعلم ما في نفسك ولا أعلم ما في نفسك» که حضرت عیسی بر نفس خود گواهی می‌دهد، به این مفهوم اشاره می‌کند: «غیب تو را که در سؤال توست با آنکه به آن آگاهی، من ندانم. یعنی آنچه در سو من است می‌دانی و آنچه از نفس مستودع تو در سو من است نمی‌دانم. زیرا سو تو بین تو و بین نفس من است واحدی غیر تو از آن آگاهی ندارد» (تسنی، ۶۰). با توجه به این تفسیر، حضرت عیسی با بی‌خبری از سو خود، آگاهی حق را از آنچه که در نفس آدمی است بیان می‌کند. در دیدگاه وحدت وجودی، حقیقت تمام اعیان، حق است. ابن عربی منظور از سخن سهل را هر عینی بیان می‌کند<sup>۵</sup> (ابن عربی، فصوص الحكم، ۱۰۴). براین اساس، به اعتقاد جیلی، مسیحیان دیندارانی هستند که چون خدا را در هویت عیسویه شهود کردند و به الوهیت او قائل شدند، به توحید مسلمانان نزدیک‌ترند، اما چون هویت عیسویه را در نفس خود شهود نکردند، از این‌رو موحد واقعی نیستند. به همین سبب او توحید حقیقی مسیحیان را در قیامت می‌داند، که آن‌ها پس از پیمودن صراط بعد که همان تقدیم حق بر هویت عیسویه است، حقیقت امر بر آنان آشکار می‌شود و در می‌یابند که انسان‌ها همچون آینه‌های متقابلی هستند که هر چه در یکی از آن‌ها نمایان شود، در دیگری نیز تجلی می‌گردد. از این‌رو، عاقبت خدا را در خود شهود می‌کنند و به طور اطلاق به توحید خداوند نائل شده و به درجه موحدان حقیقی منتقل می‌شوند (جیلی، انسان‌الکامل، ۲۵۴).

از دیدگاه جیلی، محتوای انجیل چیزی جز ظهور لاهوت در ناسوت نیست. اما مسیحیان چون قائل به تجسمیم و حصر شدند، مخالف آن چیزی که در انجیل آمده است، عمل کردند. به نظر او، انجیل به تمام و کمال در آیه‌ای از قرآن «و نفخت فیه من و وحی» (حجر: ۲۹) آمده است. روح حق تعالی غیر از خودش نیست. خداوند این آیه را با آیه دیگری تأیید فرموده: «سنریهم آیاتنا فی الافق و فی أنفسهم حتی يتین لهم ألمه الحق» (فصلت: ۵۳). منظور از آفاق جمیع عالم است، پس در همه عالم و نیز در نفس خودشان حق است. در این میان، تنها این امت محمد (ص) هستند که حقیقت محتوای انجیل را به پا داشته‌اند. خداوند

۵. جیلی نیز در آثار خود، در تفسیر برخی از آیات به سر انسان و سر حق می‌پردازد (جیلی، انسان‌الکامل، ۲۶۴ و ۱۹۰؛ جیلی، الكھف و الرقیم، ۸۷).

می فرماید: «إِنَّ الَّذِينَ يَبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يَبَايِعُونَ اللَّهَ» (فتح: ۱۰) و نیز «مَنْ يَطْعُنَ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطْعَنَ اللَّهَ» (نساء: ۸۰). پس در حقیقت، امت محمد (ص) است که هدایت شده‌اند و وجود حقی را در آدم (به واسطه دمیدن روح الهی) محصور نکرده‌اند. زیرا در آیه، تنها آدم مدنظر نبوده، بلکه منظور از آدم، هر فردی از افراد انسانی است. بنابراین مسلمانان، حق را در کل هستی و به طور کمال و تمام شهود کردند (همان، ۱۲۷). به تعبیر دیگر از آنجا که حق در همه انسان‌ها ظهرور یافته، مسیحیان الوهیت را تنها در عیسی (ع) دیدند، اما حق درون خود را ندیدند. مسلمانان با شهود این حق در نفس خویش و نیز به سبب شهود کامل‌ترین مظہر این حقیقت در شخص رسول الله (ص) امتی هدایت شده و موحد واقعی هستند، زیرا خدا را در مظہر اتم خویش یعنی انسان کامل شهود کردند.

با این حال، جیلی با استفاده از حدیث «أَنَا عِنْدَ ظُنُنِ عَبْدِيِّ بَنِي» از مسیحیان، همچون دیگر پرستیدگان دفاع می‌کند. در تفسیر او، عیسی (ع) در عبارت «جز آنچه را که تو امر کردی نگفتم» از طرف قومش از خداوند عذرخواهی کرد؛ یعنی خدایا تو برای آن‌ها این طور فرستادی که به اسم آب، ام، این. وقتی من کلام تو را ابلاغ کردم آن‌ها حمل بر ظاهرش کردند پس خدایا آنان را ملامت نکن، زیرا بر مبنای فهم خود معتقد گشتند، پس شرک آن‌ها عین توحید است. زیرا آنچه را که از پیش خود از اخبار الهی دانستند، به همان عمل کردند.... پس به همین سبب، عیسی (ع) آمرزش آن‌ها را از خداوند خواست «اگر آن‌ها را بیامرزی پس تو دانای عزیر هستی». درخواست آمرزش از سوی عیسی (ع) به این دلیل بود که آنان خودشان را بر حق می‌پنداشتند، اگرچه در حقیقت باطل بودند. بازگشت سرنوشت آنان به همان معتقد است که بدان اعتقاد آوردن. زیرا آن‌ها «بندگان تو هستند»؛ یعنی آن‌ها تو را عبادت می‌کنند و از معاندین و از افرادی که مولا بی ندارند، نیستند. زیرا آن‌ها در واقع بر حق هستند، چراکه حق تعالی همان حقیقت عیسیوی و حقیقت مادر او و حقیقت روح القدس است. پس آن‌ها به واسطه صدق باطنشان مشمول رحمت الهی قرار می‌گیرند و متناسب با آنچه که اعتقاد داشتند، حق تعالی نیز در آن‌ها تجلی کرد، زیرا او نزد گمأن بنده‌اش به خویش است (همان، ۱۲۶ - ۱۲۷).

**اسلام:** جیلی از نادر عارفانی است که تعبیر «دین کلی» را برای دین حضرت محمد (ص) به کار برده است. با آنکه دین پیامبر (ص) با نام اسلام شهرت یافته است اما جیلی از تعبیر دین محمد (ص) به طور خاص استفاده می‌کند تا تمایز آن را از سایر ادیان نشان دهد.<sup>۶</sup> این تمایز و امتیاز به شخص و حقیقت محمدی مربوط می‌شود. از دیدگاه او دین سایر پیامبران دین جزیی است به این مفهوم که آنان تنها برای

۶. همچنین جیلی متأثر از ابن عربی در خصوص اطلاق «محمدیون» بر امت اسلامی و مسلمانان است. ر.ک: ابن عربی، فصوص الحكم، ۶۰، ۶۲، ۶۶؛ جیلی، انسان کامل، ۲۴۹ و ۲۵۱.

اقوام خاصی مبعوث شده بودند. در حالی که دین پیامبر (ص) همچون محتد و اصل پیامبر (ص) کلی است. تفسیر جیلی از کلی بودن خاستگاه پیامبر (ص) به سعه وجودی آن حضرت مربوط می‌شود که شامل کل عالم از عرش تا کرسی تا جمیع انس و جان و مجموع آنچه خدای تعالی و شخص پیامبر (ص) آفریده است می‌شود. بنا به تأویل او، به جهت معیت کبری است که از آن حضرت (ص) تعبیر به قاب قوسین می‌شود، و این کلیت برای کسی جز او نیست. از این‌رو، با توجه به جامعیت شخص پیامبر (ص) و شهود حقیقت محمدی در نفس کاملان امت محمدی، آن‌ها را ملحاقان حقیقی به حضرت رسول (ص) برخلاف سایر انبیاء الهی، می‌داند. زیرا الحقائقی از دو جهت صورت و معنی است. تبعیت انبیاء الهی از حیث حکم و معنی است، اما تبعیت اولیاء کامل از حیث صورت و معنی است. از این‌رو آنان غوطه‌وران در دریایی محمدی هستند (جیلی، قاب قوسین، ۸۱ - ۸۲).

ظهور حقیقت محمدیه در نفس، یعنی ظهور حقیقت وجودی خویش که در نظر عرفان مرتبه‌ای است که در هر انسانی وجود دارد. علاء‌الدوله سمنانی برای انسان ۷ لطیفه برمی‌شمارد: لطیفه قالبیه، نفسیه، قلبیه، سویه، روحیه، خفیه و حقیه. منظور از لطیفه هفتم، حقیقت محمدی است که در طینت هر فردی از افراد بنی آدم پوشیده شده و صاحب این مقام خاتم النبیین (ص) است (سمنانی، ۲۷۰ - ۲۷۱). این لطیفه در مرتبه حقیقت نمایان می‌شود. منظور از این لطیفه، خود حقیقی انسان است که این خود با حق در ارتباط است.

باتوجه به اینکه محور اصلی نظریات عرفانی جیلی بر پایه انسان کامل و تحقق پیامبر (ص) به مقام جمعیت است، با تنزل الهی ایشان سایر مراتب وجود خلق شده و محیط به عوالم مخلوقات گشتد. درنتیجه حقیقت ایشان در این سیر نزولی در تمامی مراتب هستی از جمله نوع انسانی منظومی است. به عقیده وی همانطورکه نقطه، حقیقت واحدی است که در تمامی حروف به نحوی ظهور دارد، به همین ترتیب مقام محمدی در تمام اشخاص نوع انسانی حضور دارد. پس انسان‌ها در نفس خویش حقیقت واحدی دارند که منظور از آن حقیقت محمدی است. (جیلی، القطفه الموسوم بحقیقه الحقایق، ۴۵) مشاهده پیامبر (ص) در مکاشفات عرفان، اشاره به ظهور وجه الله -یا همان حقیقت محمدی- در تمامی نقوص انسانی دارد. جیلی بدین منظور به مکافهه‌ای از شبی استناد می‌کند (جیلی، الانسان الكامل، ۲۰۶).

جیلی در بیان اعتقادات مسلمانان به آیه «کنتم خیر أمة آخر جلت للناس» (آل عمران: ۱۱۰) اشاره می‌کند. خداوند در این آیه به مسلمانان خطاب می‌کند، زیرا پیغمبر آن‌ها حضرت محمد (ص) بهترین پیغمبران و دین او بهترین ادیان است. به عقیده او، هر کس که با نبوت آن حضرت مخالفت کند، گمراه و

شقی است و در آتش عذاب خواهد بود و مورد رحمت قرار نمی‌گیرد مگر پس از ابدال‌ابدین. بنابراین آن‌ها مورد غضب واقع خواهند شد زیرا راهی که خداوند آنان را به خود دعوت نموده راه عذاب و درد و رنج است، پس همه آن‌ها در هلاکت هستند. زیرا بنا به آیه‌الله «هر کسی دینی غیر از اسلام برگزیند، هرگز از او پذیرفته نمی‌شود و او در آخرت از زیانکاران است» (آل عمران: ۸۵) این خسارت یعنی دور شدن از درجه قرب الهی، که زیانکاران از دور نداء و دعوت می‌شوند و این دوری چیزی جز شقاوت نیست. و این شقاوت به سبب تبعیت‌نکردن از دین محمدی است (جیلی، الانسان الكامل، ۲۵۴ - ۲۵۵).

### نتیجه‌گیری

آنچه را که جیلی در خصوص اعتقادات ادیان بیان می‌کند به دو دسته تقسیم‌بندی می‌شود. تأویلات عرفانی و دیدگاه‌هایی که مأخذ از آثار دیگر است. در بخش گزارش‌های وی از ادیان، برخی متأثر از آثار مورخین و برخی در راستای دیدگاه‌های دیگر مفسران اسلامی است. و در بخش تأویلات عرفانی، او با تکیه بر نظریه الله‌المعتقد ابن عربی، ادیان را از منظر شهودی نگریسته است. آنچه در تأویلات وی قابل توجه است اینکه نه تنها ادیان آسمانی، بلکه از نگاه جیلی شرک نیز با این دیدگاه، در شعار توحید یعنی در تهلیل مسلمانان جایگاهی دارد و این البته از عجایب تأویلات اوست، که پشت‌وانه آن دیدگاه وحدت ادیان ابن عربی است. او همچنین تحت تأثیر نظریه انسان کامل ابن عربی، مسیحیان را نزدیک‌ترین طایفه نسبت به مسلمانان دانسته است. البته سعادت عامی که جیلی نسبت به عموم متدينان حتی بتپستان در نظر می‌گیرد، نتیجه اعتقاد به قضای محظوظ الهی و امری تکوینی است؛ بنابراین با توجه به این دیدگاه، نباید دینداری ایشان را به مفهوم تشریعی اش تفسیر کرد. به طوری که این سعادت، با درک درجاتی از دوزخ و شقاوت تشریعی منافات ندارد. با اینکه او نسبت به سایر ادیان تا حدی نگاه همدلانه‌ای دارد، اما با توجه به آیاتی از قرآن، دین اسلام را بهترین دین و پیغمبر اکرم (ص) را بهترین پیامبران ذکر می‌کند.

### منابع

قرآن کریم.

کتاب مقدس.

ابن عربی، محمد بن علی، *الفتوحات المکیه*، بیروت: دار الصادر، چاپ اول، بی‌تا.

\_\_\_\_\_، *ترجمان الاشواق*، شرح رینولد نیکلسون، پیشگفتار مارتین لینگز، ترجمه و شرح گل‌بابا

سعیدی، تهران: جامی، ۱۳۹۲.

\_\_\_\_\_، *نصوص الحكم*، تصحیح و ترجمه محمد خواجه‌ی، تهران: مولی، چاپ سوم، ۱۳۹۳.

- ابوالمعالی، محمد بن عبید الله، «بیان الادیان»، در شرح ادیان و مذاهب جاهلی و اسلامی، تصحیح عباس اقبال آشتیانی و محمد تقی دانش پژوه، به اهتمام محمد دبیرسیاقی، تهران: روزنه، چاپ اول، ۱۳۷۶.
- ابوزید، نصر حامد، چنین گفت ابن عربی، ترجمه محمد راستگو، تهران: نشر نی، چاپ دوم، ۱۳۸۷.
- اشرف امامی، علی، مقایسه دیلگاه‌های عرفانی عبدالکریم جیلی و ابن عربی، تهران: بصیرت، ۱۳۸۹.
- بخاری، محمدبن اسماعیل، صحیح البخاری با خلاف الروایات، طبعه جدید منقحة مصححه و مضبوطه باشراف محمد بنیس، الدارالبیضاء: دارالمعرفه، ۱۴۱۸ ق.
- بلغمی، محمدبن محمد، تاریخ بلعمی؛ تکمله و ترجمه تاریخ طبری، تألیف محمدبن جریر طبری، تصحیح محمد تقی بهار و بکوشش محمد پروین گنابادی، تهران: زوار، ۱۳۵۳.
- بویس، مری، زردشتیان؛ باورها و آداب دینی آنها، ترجمه عسکر بهرامی، تهران: ققنوس، چاپ نهم، ۱۳۸۶.
- بیضانوی، عبدالله بن عمر، انوارالتنزیل و اسرارالتاویل، بیروت: دار احیاء التراث العربی، ۱۴۱۸ ق.
- تسنی، سهل بن عبدالله، تفسیر التسنی، تصحیح محمد باسل عینالسود، بیروت: دارالکتب العلمیه، ۱۴۲۳ ق.
- جیلانی، عبدالکریم بن ابراهیم، الانسان الكامل فی معرفة الاخر والوائل، تصحیح و تعلیق فاتن محمد خلیل الیون فولادکار، بیروت: موسسه التاریخ العربی، ۲۰۰۰ م.
- \_\_\_\_\_، الكھف والرقیم فی شرح بسم الله الرحمن الرحیم، تحقیق شیخ قاسم طهرانی، بیروت: دار و مکتبه هلال، طبعه الاولی، ۲۰۰۸ م.
- \_\_\_\_\_، النقطه الموسوم بتحقیقه الحثایق، تصحیح و تعلیق استاذ بدوى طه علام، بی جا: الباب الأخضر، بی تا.
- \_\_\_\_\_، قاب قوسین مانتقی الناموسین فی معرفه سیدالکونین، قاهره: دارالآفاق، ۱۴۲۸ ق.
- چند، تارا، تأثیر اسلام در فرهنگ هند، ترجمه علی پیرنیا و عزالدین عثمانی، تهران: انتشارات پازنگ، ۱۳۷۴.
- حلاج، حسین بن منصور، مجموعه آثار حلاج، تحقیق و ترجمه و شرح قاسم میرآخوری، تهران: یادآوران، ۱۳۷۹.
- خراسانی، شرف الدین، «ابن عربی»، دائرۃ المعارف بزرگ اسلامی، ج ۴، تهران، ۱۳۷۰.
- خوارزمی، تاج الدین حسین، شرح فصوص الحكم، به اهتمام نجیب مایل هروی، تهران: مولی، چاپ سوم، ۱۳۷۵.
- زروانی، مجتبی، «براهمه در آثار متکلمان مسلمان»، مطالعات اسلامی، نشریه دانشکده الهیات و معارف اسلامی دانشگاه فردوسی مشهد، شماره ۵۹، بهار ۱۳۸۲.
- سجادی، جعفر، فرهنگ اصطلاحات فلسفی ملاصدرا، تهران: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، سازمان چاپ و انتشارات، ۱۳۷۹.
- سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، الدر المنشور فی تفسیر المأثور، قم: کتابخانه آیه الله مرعشی نجفی، ۱۴۰۴ ق.
- شایگان، داریوش، ادیان و مکتبهای فلسفی هند، تهران: امیرکبیر، چاپ هشتم، ۱۳۹۴.
- شهرستانی، محمدبن عبدالکریم، الملل والنحل، ترجمه افضل الدین صدر ترکه اصفهانی، تصحیح و ترجمه

- سید محمد رضا جلالی نایینی، تهران: چاپخانه علمی، ۱۳۲۱.

طبری، احسان، برخی بررسی‌ها درباره جهان‌بینی‌ها و جنبش‌های اجتماعی در ایران، به کوشش علی اردستانی، تهران: قومس، چاپ اول، ۱۳۹۵.

عفیفی، ابوالعلاء، *شرحی بر فصوص الحکم*، ترجمه ناصرالله حکمت، تهران: الهام، ۱۳۸۰.

علااءالدلوه سمنانی، احمد بن محمد، مصنفات فارسی علاءالدلوه سمنانی، به اهتمام نجیب مایل هروی، تهران: شرکت انتشارات علمی و فرهنگی، چاپ اول، ۱۳۶۹.

فخر رازی، محمد بن عمر، *مفایح الغیب*، بیروت: دار احیاء التراث العربی، ۱۴۲۰ ق.

کلینی، محمد بن یعقوب، *الكافی*، تصحیح علی اکبر غفاری و محمد آخوندی، تهران: دارالکتب الاسلامیه، ۱۴۰۷ ق.

لاهیجی، شمس الدین محمد، *مفایح الاعجاز فی شرح گاشن راز*، مقدمه و تصحیح محمد رضا برزگر خالقی و عفت کرباسی، تهران، زوار، ۱۳۷۸.

مشکور، محمد جواد، *فرهنگ فرق اسلامی*، مقدمه کاظم مدیر شانه‌چی، مشهد: بنیاد پژوهش‌های آستان قدس رضوی، ۱۳۶۸.

مقاتل بن سلیمان، *تفسیر مقاتل بن سلیمان*، بیروت: دار احیاء التراث، ۱۴۲۳.

ناصر خسرو، *زاد المسافرین*، به کوشش محمد بذل الرحمن، بی‌جا: کتابفروشی محمودی، ۱۳۴۱.

یعقوبی، احمد بن ابی یعقوب، *تاریخ یعقوبی*، ترجمه دکتر محمد ابراهیم آیتی، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۲.

یمنی، ابی محمد، *عقائد الشلات و السبعین فرقه*، تحقیق محمد بن عبدالله زربان الغامدی، مدینه منوره: نشر مکتبه العلوم و الحکم، چاپ دوم، ۱۴۲۲ ق.